CONHECA A CIMOL / CONOCE CIMOL

Você acaba de adquirir um produto CIMOL. Situada em Linhares, distante 130 km da capital capixaba, a CIMOL foi fundada em 1991 e comercializa seus produtos em todo país, seja através de vendas na web seja através de lojistas.

Usted acaba de comprar un producto Cimol, empresa 100% brasileña ubicada en Linhares / ES - Brasil. Visite nuestro sitio web www.cimol.ind.br

CERTIFICADO DE GARANTIA / CERTIFICADO DE GARANTÍA

Caro consumidor, a CIMOL garante todas as peças e componentes de seus produtos pelo prazo de 90 dias, ou três meses, a partir da data de entrega do produto em sua residência, conforme nota fiscal que passa a fazer parte integrante deste certificado. Estimado consumidor, a CIMOL garantiza todas las piezas y componentes de sus productos por un periodo de 90 dias o tres meses. Sujeito a condiciones normales de uso, a partir de la entrega em su residencia com previa prueba de compra expedido el tendero. Esta prueba de compra pasa a ser integrante de este certificado. Dear consumer, CIMOL guarantees all parts and components of its products for a period of 90 days, or three months, from the date of delivery of the product to your residence, according to the invoice that becomes an integral part of this certificate.

O produto perderá a garantia quando:

Se anula esta garantía cuando: The product will void the warranty when.

- · Adulterado ou montado por pessoa não especializada;
- Adulterar o armar el producto por persona no especializada; Tampered or assembled by unskilled person:
- · Sofrer danos à estrutura ou peças, devido transporte e acondicionamento inadequado feito pelo consumidor, em sua residência ou na transferência para outra;
- Provocar daños en la estructura o en parte debido al transporte y embalaje inadecuada hecho por el consumidor en su domicilio o para otro Suffer damage to the structure or parts, due to improper transport and packaging made by the consumer, in its residence or transfer to another,
- Sofrer exposição excessiva ao sol, chuva ou enchentes;
- Exponer excesivamente el producto al sol, la lluvia o inundaciones
- Suffering excessive exposure to sun, rain or flooding
- Exposto, no uso doméstico, a um volume excessivo de água para limpeza; Exponer el producto a un volumen excesivo de agua para la limpieza
- Exposed, in domestic use, to an excessive volume of water for cleaning

Limpeza e conservação:

Sobre la limpeza y conservación: Cleanliness and conservation:

Para que seu produto tenha uma vida útil maior, siga as instruções contidas no manual de montagem:

Para que su producto tenga una vida util mas longa el monfaje deberá cumplir con las instrucciones del plan de montaje adjunto a este certificado: In order for your product to have a longer useful life, follow the instructions in the assembly manual:

- Use sempre flanelas secas e macias;
- Always use dry and soft flannels:
- Não utilize produtos de limpeza abrasivos, álcool, lustra móveis, etc;
- No utilice ceras, alcohol o abrasivos
- Do not use abrasive cleaning products, alcohol, furniture polish, etc;
- Evite arrastar o produto. Caso seja imprescindível, retire todos os objetos que em cima do produto e puxe-o para local bem
- Evite mover el producto después de armado. Caso sea extremamente necesario, saque todos los objetos;
- Avoid dragging the product. If essential, remove all objects on top of the product and pull it to a well next;
- Nossos produtos foram fabricados para uso doméstico.
- Nuestros productos fueron fabricado para uso en domicilio Our products are made for home use

IMPORTANTE:

IMPORTANTE: IMPORTANT.

- Este manual de montagem deverá ficar com o consumidor para que possa solicitar eventuais assistências técnicas
- Esta instrucción de montaie deberá quedarse con el consumidor: This assembly manual must remain with the consumer so that he can request any technical assistance
- A solicitação de assistência, assim como a montagem do produto, deverá ser feita à Loja.
- La solicitación de piezas deverá ser solicitada a la tienda

The request for assistance, as well as the assembly of the product, must be made to the Store.

- Em caso de compra online, a montagem é de responsabilidade do consumidor.
- en caso de compra online, la responsabilidad es del consumidor
- in case of purchase online, assembly is the responsibility of the consumer

INFORMAÇÕES AO MONTADOR / INFORMACIONES A LA PERSONA DE MONTAJE,

Caro montador, para uma melhor montagem dos produtos Cimol siga as seguintes instruções: Para obtener una instalación de calidad de los productos CIMOL, siga las seguientes instrucciones:

- · Separe as peças e acessórios;
 - Primero separe las partes y los accesorios;
- Examine completamente todas as peças antes da montagem;
- Examine e identifique todas las piezas antes de empezar la montaje;
- Forre o local de montagem com a embalagem (papelão) para não arranhar as peças;
- Coloque en el sitio donde se va armar el producto el cartón de la embalaje. Esto evitara que las piezas se rasquem;
- Fixar os possíveis acessórios e proceder a montagem seguindo as instruções do esquema de montagem, que são fundamentais para uma montagem de qualidade;
- Fije los accesorios y sigue el montaje siguiendo las instrucciones de montaje;
- A limpeza do móvel deve ser feita com um pano seco e macio (não e necessário o uso de cera ou abrasivos); La limpieza del producto debe ser hecha con un paño suave y seco. NO usar ceras o abrasivos;
- Não deixar o móvel em locais úmidos e exposto a luz do sol.
- NO deje el producto en local húmedo y expuesto al sol.

Av. Joaquim Calmon, 01 Bairro Santa Cruz Cx. Postal 144 - Cep: 29.908-015 - Linhares ES Telefax: (27) 3372 6161

Visite nosso site: www.cimol.ind.br www.facebook.com/cimolmoveis







ELABORAÇÃO:

ELABORADO POR:

FILIPE LOPES

APROVAÇÃO:

APROBADO POR:

FILIPE LOPES



INSTRUCCIÓN DE MONTAJE ✓

FECHA DE ELABORACIÓN: VERSIÓN: 20/06/2018 01

DATA FLABORAÇÃO:

REVISÃO: DATA ALTERAÇÃO: FECHA DEL ULTIMO CAMBIO: 27/03/2020

10487 - MESA ADELE 1,30 / COMEDOR ADELE 1,30

	CÓDIGO CÓDIGO	DESCRIÇÃO DESCRIPCIÓN	COMP. LARG.	LARG. ANCH.	ESP. ESP.	QTD.
1	10489	PÉ TORNEADO MADEIRA / PIÉ REDONDEADO MADERA	760	73	73	4
2	10491	SUPORTE FIXAÇÃO PÉ / SOPORTE FIJACIÓN PIÉ				4
3	10498	GABARITO FIXAÇÃO PÉ / GABARITO FIJACIÓN PIÉ	121	121	2,5	1
4	9611	TAMPO MDF/VIDRO 1,30 / TAPA MDF/VIDRIO 1,30	1300	800	29	1



LOTE:

LOTE DE PRODUCCIÓN:

10494 - FERRAGEM / HERRAJE

04 PARAFUSO PHIL. C.C. 4X22MM TORNILLO PHILIPS C.C. 4X22MM D3

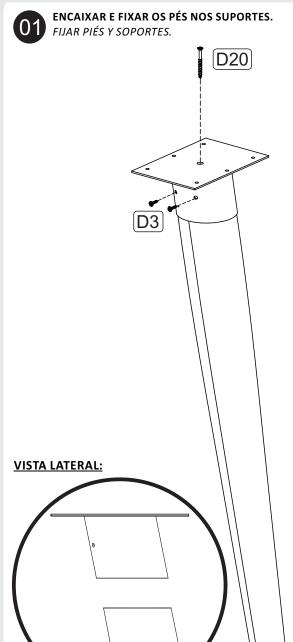
32

PARAFUSO PHIL. C.C. 4X40MM TORNILLO PHILIPS C.C. 4X40MM **D20**

04

SAPATA REDONDA 22MM PATA REDONDA 22MM G4

04



ESPECIFICAÇÕES PARA MONTAGEM: *ESPECIFICACIONES PARA MONTAJE:*





Parafusadeira Destornillador

ENCAIXE O PÉ DE ALINHADO COM O SUPORTE FIJE EL PIÉ ALINEADO CON EL SOPORTE.

MONTAGEM / MONTAJE

